

PRIMALJSKI VJESNIK - UPUTE AUTORIMA

Primaljski vjesnik je službeno glasilo Hrvatske komore primalja (HKP), koja štiti prava i interese primalja, promiče identitet i dostojanstvo struke te razvija primaljstvo kroz unaprjeđenje obrazovanja i zakonodavstva. Strateški ciljevi HKP su sustavno informiranje, educiranje, osnaživanje i povezivanje primalja; jačanje Hrvatske komore primalja kao relevantnog aktera kroz promoviranje rada komore te prava i interesa primalja; poticanje kvalitetne i transparentne prilagodbe standardima EU; poticanje sustavne edukacije primalja; razvijanje institucionalnih mehanizama za priznavanje zatečenog stanja; jačanje institucionalnih i financijskih kapaciteta komore.

Primaljski vjesnik objavljuje:

- **Izvorne znanstvene članke** (*Original scientific paper*) - neobjavljene rezultate izvornih znanstvenih istraživanja, u kojima su znanstvene su informacije izložene tako da se točnost analiza i izvoda, na kojima se rezultati temelje, može provjeriti.
 - **Pregledne radove** (*Review article*) – radove koji sadrže izvoran, sažet i kritički prikaz jednog područja ili njegova dijela u kojemu autor aktivno djeluje. Moraju imati istaknuta uloga autorova izvornog doprinosa u tom području s obzirom na već publicirane radove te pregled tih radova. Sadrže i najnovije informacije o trenutačnom stanju razvoja i usmjerenja (tzv. *state-of-the-art reviews*).
 - **Stručne radove** (*Professional paper*) – radove koji sadrže već poznate, objavljene rezultate znanstvenoga istraživanja i težište usmjeravju na njihovu primjenu u praksi ili na njihovo širenje (obrazovna svrha). Stručni rad sadrži korisne priloge iz područja struke koji nisu vezani uz izvorna autorova istraživanja, a iznesena zapažanja ne moraju biti novost u struci. Moraju biti napisani na sustavan i razumljiv način, u skladu s čitateljskim profilom.
 - **Izlaganja sa skupa** (*Conference paper*) - može biti objavljeno kao cjeloviti rad koji je prethodno referiran na znanstvenom skupu, a u obliku cjelovitog rada nije objavljen u zborniku radova.
 - **Ostalo** - prijevod stručnog članka bez autorstva, radovi iz magazina, novina, i sličnih popularno periodičkih publikacija.
-

Prilikom pripreme radova molimo autore da se pridržavaju sljedećih uputa:

Tekst rada treba biti pohranjen u MSWord dokument formatu (ekstenzija .docx,). Na prvoj stranici rada napisati: naslov rada, autore, (navesti mentore u slučaju završnih ili diplomskih radova); afilijacije odnosno nazive ustanova u kojima su zaposleni autori; vrstu rada (izvorni znanstveni rad, pregledni rad, stručni rad...); podatke osobe (prvi autor) za kontakt: ime i prezime, e-mail, broj telefona.

- za pisanje radova koristiti font Arial, Times News Roman, Calibri, veličinu slova 12 s proredom 1,5
- margine «NORMAL» (poravnanje lijevo-desno, gore-dolje 2,5 cm), koristiti obostrano poravnanje teksta (*justify*)
- odlomke odvajati uvlakama prve riječi svakog odlomka (nije potrebno ostavljati prazne redove između odlomaka)
- iza interpunkcijskih znakova (uključujući točke, zareze i ostalo) ostaviti samo jedno prazno mjesto
- stranice moraju biti broježane (numerirane), oznaka stranice u donjem desnom kutu
- grafikoni i tablice prilažu se unutar teksta na mjestima gdje trebaju biti prikazani; svaka tablica i grafikon moraju imati svoj naslov i redni broj koji ih povezuju s tekstom
- slike se prilažu unutar teksta na mjestima gdje trebaju biti prikazane; svaka slika mora imati svoj naslov i redni broj koji ih povezuju s tekstom, ispod naziva slike obavezno je navesti izvor
- preporučena duljina rada je do 15 stranica, uključujući i literaturu

Svaki rad treba sadržavati:

1. Imena autora i njihove afilijacije
2. Naslov
3. Sažetak (izvorni znanstveni radovi moraju sadržavati strukturirani sažetak koji ne prelazi 250 riječi, pregledni i stručni radovi trebaju imati sažetak koji ne prelazi 150 riječi i ne mora biti strukturiran)
4. Ključne riječi (3 do 6 ključnih riječi)
5. Zaključak
6. Popis korištene literature

Izvorni znanstveni radovi moraju se sastojati i od sljedećih poglavlja: Uvod, Materijali i metode, Rezultati i Rasprava.

Radovi se dostavljaju u elektroničkom obliku na adresu: primaljski-vjesnik@komora-primalja.hr

Autori rada odgovorni su za točnost navedenih podataka i literature.

Radovi će se bodovati prema pravilniku Hrvatske komore primalja. Način bodovanja propisan je Pravilnikom o sadržaju, rokovima i postupku trajnog stručnog usavršavanja primalja, primalja-asistentica, primaljskih asistenata, prvostupnika/ica primaljstva i magistra primaljstva. Pravilnik je dostupan na službenim mrežnim stranicama HKP: <https://www.komora-primalja.hr/datoteke/Pravilnik%20o%20sadrzaju%20rokovima%20i%20postupku%20trajnog%20strunog%20usavravanje-%20proieni%20tekst.pdf>

Pravo na vrednovanje stručnog članka imaju prvi autor i prvi suautor na temelju Zamolbe za individualno priznavanje bodova u prilogu kojeg se dostavlja odgovarajući dokaz o autorstvu i suautorstvu koja se podnosi Povjerenstvu u roku od 6 mjeseci od dana objave publikacije. Radovi se ne boduju automatski.

Izneseno mišljenje ili stavovi autora ne odražavaju nužno mišljenje i stavove Hrvatske komore primalja (HKP) i Hrvatske udruge za promicanje primaljstva (HUPP) koji su izdavači Primaljskog vjesnika.

Konačnu odluku o objavljivanju donosi uredništvo. Svi prihvaćeni rukopisi mogu biti podvrgnuti uredničkim izmjenama. Urednici zadržavaju pravo odbiti bilo koji materijal za objavljivanje.

Primaljski vjesnik (Glasilo komore) biti će objavljen na službenim mrežnim stranicama Hrvatske komore primalja. Također Primaljski vjesnik ili dijelovi Primaljskog vjesnika (članci/tekstovi) mogu biti objavljeni i na društvenim mrežama stranicama (Facebook/Instagram) i/ili na blogu Hrvatske komore primalja.

NAVOĐENJE LITERATURE

Svi izvori koji se koriste u radu trebaju biti jasno označeni u tekstu i navedeni u popisu literature na kraju rada. Literatura se navodi prema **Vancouverskom stilu citiranja**.

U tekstu se izvor označava rednim brojem u obliku zagradama, npr. (1), prema redoslijedu pojavljivanja, na kraju rečenice u kojoj se referenca koristi, te se nakon zagrade stavlja točka.

Ako navođeni rad ima šest ili manje autora navode se svi autori, ako ima sedam ili više navode se prva tri i dodaje se „i sur.“ ili „et al“.

Detaljne upute o načinu navođenja literature mogu se pronaći na stranici: <https://www.ncbi.nlm.nih.gov/books/NBK7256/>

Primjer navođenja literature:

Članak u časopisu do 6 autora

Prezime autora Inicijal imena (do 6 autora). Naslov članka: podnaslov. Skraćeni (ili puni) naslov časopisa. Godina (ili točan datum) objave;volumen(broj):stranice.

Mamula O, Smiljan-Severinski N, Haller H. Očuvanje plodnosti, medicinski potpomognuta oplodnja i maligna bolest. Medicina Fluminensis. 2007;43(4):295-302.

Ivančić M, Kuljanić K. Utjecaj porodne traume na odluku o sljedećoj trudnoći i broju planirane djece. Primaljski vjesnik. 2024;35/36:32-52

Članak u časopisu s više od 6 autora

Prezime autora Inicijal imena (6 autora), i sur. Naslov članka: podnaslov. Skraćeni (ili puni) naslov časopisa. Godina (ili točan datum) objave;volumen(broj):stranice

Habek D, Tikvica Luetić A, Marton I, et al. Modified Ritgen Maneuver in Perineal Protection - Sixty-Year Experience. Acta Clin Croat. 2018;57(1):116-121.

Drandić D, Drglin Z, Mihevc Ponikvar B, et al. Women's perspectives on the quality of hospital maternal and newborn care around the time of childbirth during the COVID-19 pandemic: Results from the IMAGINE EURO study in Slovenia, Croatia, Serbia, and Bosnia-Herzegovina. Int J Gynaecol Obstet. 2022;159 (Suppl 1):54-69.

Članak dostupan u elektroničkom obliku

Prezime autora Inicijal imena. Naslov članka: podnaslov. Skraćeni (ili puni) naslov časopisa [Internet]. Godina (ili točan datum) objave [pristupljeno datum];volumen(broj):stranice ili oznaka članka. Dostupno na: link

Habek D. O sigurnim porođajima u kući u Hrvatskoj. Liječnički vjesnik [Internet]. 2020 [pristupljeno 09.09.2025.];142(7-8):263-264. Dostupno na: <https://hrcak.srce.hr/243302>

Knjige i monografije

Autor(i) pojedinci

Prezime autora Inicijal imena (do 6 autora). Naslov knjige: podnaslov. Izdanje (ako nije 1. izd.). Mjesto izdavanja: Izdavač; godina.

Roje D. U rađaonici. Jastrebarsko: Naklada Slap; 2024.

Knjiga s urednikom

Prezime urednika Inicijal imena (do 6 urednika), ur. Naslov knjige: podnaslov. Izdanje (ako nije 1. izd.). Mjesto izdavanja: Izdavač; godina.

Habek D, ur. Opstetrička pelveoperineologija. Zagreb: Medicinska naklada; 2020.

Marshall JE, Raynor MD, ed. Myles Textbook for Midwives. 16th ed. Oxford: Churchill Livingstone Elsevier; 2014.

Poglavlje u knjizi

Prezime autora Inicijal imena. Naslov poglavlja: podnaslov. U: Prezime urednika Inicijal imena, ur. Naslov knjige u kojoj se poglavlje nalazi: podnaslov. Izdanje (ako nije 1. izd.). Sv. broj sveska. Mjesto izdavanja: Izdavač; godina. Str. Brojevi stranica poglavlja.

Filipec M. Rehabilitacija nakon porođaja i opstetričkih ozljeda. U: Habek D, ur. Opstetrička pelveoperineologija. Zagreb: Medicinska naklada; 2020. str.139-162.

Donnison J. History of the midwifery profession in the United Kingdom. In: McDonald S, Magill-Cuerden J, ed. Mayes' Midwifery. 14th ed. Elsevier. Edinburgh: Elsevier; 2010. p. 13-33.

Zbornik radova

Prezime autora Inicijal imena. Naslov rada: podnaslov. U: Prezime urednika Inicijal imena, ur. Naslov zbornika radova u kojem se rad nalazi. Naziv konferencije: podnaslov; datumi održavanja konferencije; mjesto, država održavanja konferencije. Mjesto izdavanja zbornika: Izdavač; godina izdavanja zbornika. Str. brojevi stranica rada.

Kurbanović M, Švaljug D. Medikalizacija porođaja i uloga primaljskog modela skrbi u demedikalizaciji. U: Mijatović F, ur. Knjižica sažetaka 24. riječki radi bioetike: Četvrt stoljeća kloniranja: (De)medika(liza)cija društva: Rasprava o dosezima i tumačenjima zdravlja. 24. riječki radi bioetike; 12.-13.5.2022.; Rijeka. Rijeka: Sveučilište u Rijeci, Fakultet zdravstvenih studija; str. 19.

Završni ili diplomski rad ili doktorska disertacija

Prezime autora Inicijal imena. Naslov rada: podnaslov [vrsta rada]. [Mjesto izdavanja]: Izdavač; godina. Str. ukupni broj stranica rada.

Matok Glavaš B. Iskustva trudnica ovisno o edukatoru na trudničkom tečaju [diplomski rad]. [Rijeka]: Fakultet zdravstvenih studija Sveučilište u Rijeci; 2024. str. 54.

Citiranje zakona i pravnih akata

Naslov pravnog akta. Vrsta pravnog akta (npr. ustav, zakon, uredba, presuda i dr.), Broj pravnog akta (i/ili ostali podaci potrebni za njegovu identifikaciju) [internet], Datum (ili godina) donošenja akta ili stupanja na snagu [pristupljeno datum] (zemlja gdje je pravni akt donesen). Dostupno na: link

Zakon o primaljstvu. Zakon, Narodne novine, NN br.120/08, 145/10 [Internet], 10. listopada 2008. [pristupljeno 10. veljače 2025.]. Dostupno na: https://www.zakon.hr/z/397/Zakon-o-primaljstvu#google_vignette

Zakon o izmjenama i dopunama Zakona o primaljstvu. Zakon, Narodne novine, NN br. 145/2010 [Internet]. 10 studeni 2010.; [pristupljeno 29. lipnja 2025.]. Dostupno na: https://narodne-novine.nn.hr/clanci/sluzbeni/2010_12_145_3675.html

Citiranje web izvora

Naziv organizacije ili Prezime autora Inicijal imena. Naslov mrežne stranice [Internet]. Mjesto izdavanja: Izdavač (organizacija čija je mrežna stranica); godina [pristupljeno datum]. Dostupno na: link

Hrvatska udruga za promicanje primaljstva. Statut Hrvatske udruge za promicanje primaljstva [Internet]. Zagreb: HUPP; 2022 [pristupljeno 07. srpnja 2025.]. Dostupno na: <https://hupp.hr/o-udruzi/statut.html>

Hrvatska komora primalja. Priopćenje: Hitno urediti izvanbolničke porođaje radi sigurnosti žena i novorođenčadi [Internet]. Zagreb: HKP; 2025 [pristupljeno 9. rujna 2025.] Dostupno na: <https://www.komora-primalja.hr/wp-content/uploads/2025/09/Priopcenje-Komora-primalja-traqicna-smrt-novorodenceta.pdf>

International Confederation of Midwives. ICM Global Standards for Midwifery Education – Companion Guidelines [Internet]. 's-Gravenhage: ICM; 2023 [pristupljeno 01. srpnja 2025.]. Dostupno na: <https://internationalmidwives.org/wp-content/uploads/ICM-Global-Standards-for-Midwifery-Education-%E2%80%93-Companion-Guidelines.pdf>

HRVATSKA KOMORA PRIMALJA

